



Tok
fort*

8848

Årsrapport

2009



Borlänge Energi



365

fördelar med Borlänge

Innehåll

4	Det finns många fördelar med Borlänge
6	Personalstatistik
7	Våra verksamhetsområden
8	Förvaltningsberättelse
12	Resultaträkning
13	Balansräkning
15	Kassaflödesanalys
16	Teknisk översikt per produkt
18	Noter
25	Revisionsberättelse
26	Styrelse



Det finns många fördelar med Borlänge. Inte minst elpriset.

Det finns 365 fördelar med att bo i Borlänge enligt vår egen hemsida. En av dessa fördelar är att Borlänge är en av landets tio billigaste kommuner när det gäller den sammanlagda avgiften för fjärrvärme, elnät, avfall och vatten & avlopp enligt fastighetsägarnas jämförelse. Samtidigt blev Borlänge Energis årsresultat det näst bästa i bolagets historia.

För ett år sedan var den finansiella krisens konsekvenser osäkra, inte minst när det gäller industrin, vilket påverkar våra möjligheter att få spillvärme. Vi har under 2009 fått mindre spillvärme än normalt men nu är industrin på väg uppåt igen.

Vi har investerat cirka 1 100 Mkr åren 2004 – 2009 med Panna 7 som största projekt. Lånen har ökat från 300 Mkr till 800 Mkr. Det händer mycket i Borlänge. Mycket talar för att investeringarna kan bli lika stora de närmaste åren.

Norra Backa förändras

Arbetet med att omvandla Norra Backa för bland annat IKEA har startat på allvar. Det pågår arbeten med detaljplanen, rivning av befintliga byggnader, planering för nya trafiklösningar och ombyggnad av riksväg 50 samt omläggningar av våra ledningar med mera.

Innan vägbygget kan starta måste ställverket på Gjutargatan flyttas till Bäckelund inklusive alla kablar. Det nya ställverket på Bäckelund kommer att försörjas via en helt



ny 130 kV jordkabelförbindelse från Repbäcken. Denna flytt är ett omfattande arbete som säkerligen kommer att sätta oss på prov.

Ett annat mycket stort projekt är den nya vattentäkten i Lennheden som ansluts genom Tjärna vattenverk och vidare till Falun. Upphandlingen pågår och byggstarten beräknas till sommaren.

Klimatfrågan är aktuell i alla världens länder. Något vi märker i Sverige och i Borlänge är att skyfallen tenderar att bli alltmer intensiva. Vi jobbar därför med att gå igenom hela dagvatten- och avloppssystemet för att hitta de svagaste länkarna. Detta arbete har högsta prioritet.

Vi kämpar emot en höjning

Under 2009 har bolagen fått nya ägardirektiv där man ännu tydligare markerar att koncernnyttan går före bolagsnyttan.

Vad betyder det?

Det är tufft att behålla platsen som en av landets tio billigaste kommuner när det gäller priset på våra produkter. Det är frestande att lösa vår snabbt växande låneskulden med högre priser. Om vi skulle ta samma priser som en svensk genomsnittskommun skulle intäkterna öka med cirka 100 Mkr/år. Men vi kämpar emot en höjning på alla sätt vi kan och kommer att fortsätta kämpa emot också framöver.

Kerstin Rahm, Anders Lindberg

Borlänge- priset*

*Bästa möjliga elpris utan bindande avtal.
Det räcker med att bo i Borlänge.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)

Personalstatistik 2009

	2009	2008
PERSONAL		
Antal årsarbetare	199	199
Antal anställda	221	217
<i>Varav kvinnor</i>	61	56
<i>Varav män</i>	160	161
Medelålder (år)	50	49
ÖVERTID		
Övertid enkel (tim)	1 279	1 063
Övertid kvalificerad (tim)	8 180	4 756
LÖNER OCH ERSÄTTNINGAR		
Utbetalda löner och ersättningar (kr)	71 877 782	70 466 194
Ersättning till styrelsen (kr)	586 484	574 780
Ersättning till VD (kr)	925 844	858 500
PENSIONER		
Pensionsavgångar (antal)	5	6
Pensionsskuld (kr)	0	0
Pensionskostnader varav för styrelse och VD (kr)	129 990	1 293 500
ÖVRIGT		
Anmälan om arbetsskada	15	12

	2009		2008			2009		2008	
	Tim	%	Tim	%		Tim	%	Tim	%
SJUKFRÅNVARO TOTALT					SJUKFRÅNVARO MÄN				
< = 29 år	889	2,5	200	0,7	< = 29 år	756	3,1	195	1,0
30–49 år	2 099	1,5	5 473	3,5	30–49 år	1 314	1,3	3 432	3,1
50 år >	10 028	4,1	10 537	3,9	50 år >	7 987	4,0	8 707	4,0
Summa	13 016	3,0	16 230	3,5	Summa	10 057	3,1	12 334	3,5
Därav långtidssjuka					Därav långtidssjuka				
< = 29 år	0	0	0	0	< = 29 år	0	0	0	0
30–49 år	90	0,1	2 558	1,6	30–49 år	0	0	1 808	1,6
50 år >	4 006	1,7	4 627	1,7	50 år >	3 646	1,8	4 188	1,9
Summa	4 096	1,0	7 185	1,6	Summa	3 646	1,1	5 996	1,2
SJUKFRÅNVARO KVINNOR									
< = 29 år	133	1,2	25	0,2					
30–49 år	785	1,7	2 042	4,3					
50 år >	2 042	4,6	1 830	3,5					
Summa	2 960	2,9	3 897	3,5					
Därav långtidssjuka									
< = 29 år	0	0	0	0					
30–49 år	90	0,2	750	1,6					
50 år >	360	0,9	440	0,9					
Summa	450	0,5	1 190	1,1					

Våra verksamhetsområden

■ FJÄRRVÄRME – VARTM OCH SKÖNT

Fjärrvärme är en miljövänlig, trygg och bekväm värmekälla som dessutom är mycket prisvärd. Vi säljer och distribuerar fjärrvärme till hushåll och företag. Fjärrvärmens i Borlänge är en lokal energilösning, som till största delen är baserad på rest- och spillvärme från pappers- och stålindustrin. Största delen av vår fjärrvärmeproduktion sker utan extra utsläpp eller förhöjd påverkan på miljön, vilket i hög grad bidrar till att skapa ett hållbart samhälle.

■ VATTEN & AVLOPP – BORLÄNGEVATTEN

Under ett år renas totalt 5 325 000 m³ avloppsvatten i Borlänge. Vårt största reningsverk, i Fagersta by, tar emot 95 procent av avloppsvattnet. En fettmottagning har byggts för att lösa problemet med den ökade mängden fett i våra avloppsledningarna. Här tar vi emot fett från fettavskiljare i Dalarna.

Vi har många anledningar till att vara nöjda med vårt arbete inom Vatten & Avlopp, men mest glada är vi nog för vårt välsmakande Borlängevatten – drickbart direkt från källan!

■ STADSMILJÖ – RES MILJÖVÄNLIGT I BORLÄNGE

Gör naturen en tjänst och ställ bilen. Att ta sig fram på ett miljövänligt sätt är lätt i Borlänge – vi har väl utbyggda cykelleder och en kollektivtrafik som erbjuder täta och bra resmöjligheter.

■ ELNÄT – FRAMTIDENS ELNÄT

Att förse borlängeborna med el dygnet runt, 365 dagar om året, handlar om att ligga steget före vädrets makter och att ständigt arbeta med driftsäkerheten. Vår beredskap är god och målet är högt ställt. Vi har jobbat länge med att gräva ner våra luftledningar i marken för att säkra kvaliteten på våra leveranser. Efter 2011 kommer vi att ha kvar bara ca 5 % luftledningar i vårt elnät.

■ ELHANDEL – 100% FÖRNYELSEBAR EL

Vår egenproducerade el kommer från vattenkraft och vindkraft och all el vi köper är vattenkraftsbaserad. Det är något vi är väldigt stolta över. El som vi själva producerar kommer till största delen från kraftstationerna Bullerforsen, Forshuvud i Borlänge samt Lillstuppet i Mockfjärd där vi finns med som delägare. Ett normalår produceras el motsvarande en fjärdedel av vår försäljningsvolym i egna och delägda kraftstationer.

■ STADSNÄT – EN GRÄDDFIL TILL MÖJLIGHETER

En enda kabel in i huset för alla tjänster – Internet, TV och telefoni. Den optiska tekniken är det överlägset bästa sättet att överföra digital information, eftersom röst, data och bild färdas utan hinder genom fiberkabeln. Borlänge Stadsnät är ett lokalt ”öppet” nät, det vill säga det finns flera tjänsteleverantörer som konkurrerar på lika villkor. Det innebär att du som ansluter dig har stora valmöjligheter att till rätt pris få den tjänst som passar för just dig.

■ AVFALL – ETT SLUTET KRETSLOPP

På Fågelmyra har vi slutit kretsloppet. Tack vare att matavfallet från borlängeborna är så välsorterat kan vi leverera certifierad kompostjord av högsta kvalitet. Den största delen av avfallet – det brännbara avfallet – blir fjärrvärme. Farligt avfall - kemikalier, batterier, alla våra elektriska prylar samt kyl/frys tas om hand av specialföretag som ser till att inga farliga ämnen kommer ut i naturen. Förpackningar av glas, metall, plast, papper, tidningar och wellpapp samlas in på återvinningsstationer och blir nya produkter.



Öppet hus*
Lördag 30 maj kl 10-15

Kristall- klart*

*I Borlänge är vattnet rent och utan tillsatser.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)



När het*

*Borlänge Energi och Panna 7.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)

Snö- röj*

*När snön faller är vi redo. Vi röjer snön på både gator, gång- och cykelvägar.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)

Förvaltningsberättelse

Styrelsen och verkställande direktören för AB Borlänge Energi, org nr 556005-5385, får härmed avge årsredovisning och koncernredovisning för 2009 års verksamhet.

Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i tusental kronor. Uppgifter inom parentes avser föregående år.

Ägarstruktur

AB Borlänge Energi ägs till 100 % av Borlänge Kommuns Förvaltnings AB, org nr 556572-5941.

AB Borlänge Energi

I koncernen ingår moderbolaget AB Borlänge Energi samt de till 100 % ägda dotterbolagen AB Borlänge Energi Elnät och Borlänge Energi Försäljning AB. Moderbolaget äger 50 % i intressebolagen Lennheden Vatten AB samt i Energiråd Sverige AB. Endast moderbolaget och de helägda dotterbolagen konsolideras i koncernredovisningen.

Från och med 2009-01-01 har förändringar i Borlänge Energikoncernens struktur ägt rum. Borlänge Energi Försäljning AB har blivit ett vilande bolag och elhandelsverksamheten har flyttats till moderbolaget. Elnätsverksamheten har på grund av juridiska skäl flyttats till ett eget bolag, AB Borlänge Energi Elnät.

Verksamheten

Koncernens verksamhet omfattar affärsområdena avfall, elhandel, elnät, fjärrvärme, stadsmiljö, stadsnät samt vatten och avlopp. Dessutom ansvarar koncernen för en avfallsanläggning och på uppdrag sköter vi även kommunens gator, vägar och grönområden.

Försäljning

Koncernen

Koncernens nettoomsättning exkl elskatt uppgick under räkenskapsåret till 730,7 Mkr (728,3), vilket är en ökning

med 0,3 % jämfört med föregående år. Koncernens resultat före skatt uppgick till 65,5 Mkr (85,4). Räntabiliteten på totalt kapital uppgick till 6 % (7) och räntabiliteten på justerat eget kapital blev 12 % (17). Soliditeten ökade till 33 % (30).

Moderbolaget

Moderbolagets nettoomsättning exkl elskatt och elimineringsuppgick under verksamhetsåret till 673,0 Mkr (558,7) vilket är en ökning med 20,5 %. Moderbolagets resultat före skatt uppgick till 48,3 Mkr (71,7).

Investeringar

Nettoinvesteringarna i koncernen under räkenskapsåret har uppgått till 186,6 Mkr (302,7) inklusive pågående arbete.

Väsentliga händelser under räkenskapsåret

HUSHÅLLSAVFALL

Nettoomsättningen uppgick till 33,3 Mkr (35,9) och resultat efter finansnetto till 4,1 Mkr (0,9). Omsättningsminskningen beror till största delen på att förra årets siffror innehåller en engångsintäkt på ca 2 Mkr för producentansvar från Plastkretsen. Intäkten för år 2008 avsåg några års mottagning och eldning av mjukplast.

Inom avfallsverksamheten har det skett flera förändringar under året som påverkar resultatet positivt. Den viktigaste händelsen är att förbränningskatten har minskat då vi eldar avfallet i KVV P7, som tillverkar både el



Tokfort*

*Lika fort som 80 Mbit Internet via Borlänge Stadsnät. (Källa: 365 fördelar med Borlänge)



Återvinnare*

*Borlänges miljö och Borlängeborna är vinnare när vi återvinner energi som annars skulle gå till spillo. (Källa: 365 fördelar med Borlänge)

och värme. För avfallsverksamhetens del innebär det att skattekostnaden blir ungefär en fjärdedel så stor som i en panna som bara tillverkar värme. Under året har också förändringar skett vid hämtning av deponirest. Ett arbete har pågått där vi minskat insamlingen av helt osorterade deponirestkärl och enbart hämtar sorterad deponirest. Besparingen uppskattas till runt 1 Mkr.

ELHANDEL

Nettoomsättningen exkl energiskatt uppgick till 206,1 Mkr (219,7) med en försäljning av 339,8 GWh (358,3) vilket är en minskning med drygt 5 % jämfört med fjolåret. Resultat efter finansnetto uppgick till 9,4 Mkr (38,4).

Den kraftiga resultatförsämringen har uppstått på grund av att vi haft för dyra inköpskostnader för elhandeln som vi i rådande konkurrenssituation ej kunnat överföra till våra kunder. Elhandeln har därför genererat ett resultat på -14,6 Mkr jämfört med +14 Mkr föregående år. Elproduktionsdelen inom detta affärsområde har liksom förra året genererat ett resultat på ca 24 Mkr.

ELNÄT

Nettoomsättningen uppgick till 94,2 Mkr (86,8) och resultatet efter finansnetto till 17,2 Mkr (17,9). Försäljningen motsvarar 461 GWh (475) vilket är en minskning med ca 3 % som kompenseras av en genomförd prisökning på 2 % samt ökade intäkter i form av större anslutningsavgifter. Årets omsättning påverkas också av att AB Borlänge Energi Elnät har vidarefakturerat avbrottsersättningar till andra elbolag för ca 0,8 Mkr.

FJÄRRVÄRME

Nettoomsättningen uppgick till 216,3 Mkr (170,4) och resultatet efter finansnetto till 24,0 Mkr (33,3). Försäljningen uppgick till 384 GWh (357). Omsättningsökningen beror till stor del på att vi i det nya kraftvärmeverket, KVV P7, förutom värme även producerar el.

2009 års resultat har präglats av lågkonjunktur, kalla vintermånader, stora investeringar samt start av KVV P7. Lågkonjunkturrens påverkan på Borlänge Energis fjärrvär-

meproduktion innebar en minskad leverans av rest/spillvärme från våra industrier och därmed en lägre tillgänglighet. Det innebar att vi under delar av året har ersatt dessa leveranser med dyrare produktion för att tillgodose våra kunder med värme. Sett över året har spillvärmeleveranserna minskat med ca 25 GWh vilket motsvarar ca 6 Mkr.

Inledningen och avslutningen av år 2009 var kylig samtidigt som KVV P7 trimrades. En del inkörningsproblem medförde att pannan stod still under ett flertal kortare perioder då värmebehovet var stort. Stilleståndet har dock till stor del kompenseras ekonomiskt av pannleverantören.

FÅGELMYRA

Nettoomsättningen uppgick till 23,2 Mkr (21,5) och resultatet efter finansnetto till 6,7 Mkr (2,1). Lägre förbränningskost, ökad deponimängd, ökade intäkter från bergtäkten samt att bolaget förra året fonderade 2 Mkr till framtida deponi är de största förklaringarna till resultatkillnaden mellan åren.

Under året har investeringar i nytt lakvattensystem och nya deponiytor gjorts till ett sammanlagt värde av ca 18 Mkr.

STADSMILJÖ

Nettoomsättningen uppgick till 71,3 Mkr (88,4) och resultatet efter finansnetto till 2,7 Mkr (1,6). Omsättningskillnaden beror till stor del på att bolaget under föregående år vidarefakturerade kostnader till Borlänge kommun för projekt som kommunen numera tar kostnaden för direkt. Differensen i resultat mellan år 2008 och 2009 är relativt stor. Framst beror det på att energiförbrukningen för gattubelysningen reducerats.

Kostnadsminskningar har också kunnat uppnås genom att gräsklippning lagts ut på entreprenad samtidigt som det skett förändringar i personalstyrkan beroende på pensionsavgångar och deltidsarbete. Vinterväghållningen visar dock ett underskott på ca 0,7 Mkr beroende på att tretton stycken stora snöröjningar genomförts under året mot ett normalår då antalet uppgår till tio stycken.

Rund- flyt*

*Rondeller ger bättre flyt i trafiken och man slipper bilar som står stilla med motorn på tomgång.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)



Dröm- ström*

*I Borlänge sover man tryggt med Borlänge Energis elnät. Leverans dygnet runt, 365 dagar om året.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)

Kjell sorterar*

*I Borlänge är vi duktiga på källsortering. Vi återvinner mer än 98 procent av hushålls-avfallet från dig, Kjell och alla andra.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)

STADSNÄT

Nettoomsättningen uppgick till 20,8 Mkr (22,0) och resultat efter finansnetto till 0,5 Mkr (0,4). Under året har prioriteringen fortsatt varit att ansluta nya villor i redan utbyggda områden. Tjugofem stycken kundträffar har genomförts under år 2009. Syftet har varit att träffa bostadsrättsföreningar och villaägare samt medverka på BoIdé för att sprida kunskaper och information till kunder. Det största villaprojektet under året var Bergslagsbyn där 101 villor av totalt 140 stycken anslutit sig till Borlänge Energis stadsnät.

VATTEN OCH AVLOPP

Intäkterna uppgick till 68,4 Mkr (69,3) och resultatet efter finansnetto till -3,9 Mkr (-3,5). De två senaste årens underskott är planerade. Affärsområdet ska på lång sikt generera ett nollresultat. Avskrivningar och räntor kommer att minska med ca 12 Mkr när anläggningar övertagna från kommunen är avskrivna år 2012. För att inte få för stora variationer i prisbildningen har bolaget därmed valt att

genomföra relativt låga prisökningar trots minus-resultat. Under året har många källaröversvämningar inträffat som en följd av ett mycket häftigt nederbördstillfälle (mer än ett s.k. 100-årsregn) i början av juli. Den ekonomiska konsekvensen för affärsområdet är i nuläget svår att överblicka då utredningar om skadeorsaken fortfarande pågår. Förutom ekonomiska följder har skyfallet också initierat ett antal frågeställningar som berör dimensionering av VA-ledningar samt så kallade "flaskhalsar" i ledningssystemet.

Lånestock

Totala lånestocken uppgår till 729 Mkr (854). Lånen har en genomsnittlig räntebindning på 3,50 år (3,68) och en kapitalbindningstid på 1,67 år (2,12). Genomsnittsräntan ligger på 3,64 % (3,02). Lånen finns fördelade på 4 stycken olika kreditinstitut samt på kommunen.

Styrelsens arbete

Borlänge Energi hade fem protokollförda styrelsemöten under år 2009 varav ett heldagsseminarium i juni. Styrel-

Flerårsjämförelse

AB Borlänge Energi koncernens utveckling i sammandrag.

Koncernen	2009	2008	2007	2006	2005
Nettoomsättning, inkl energiskatt (kkkr)	795 884	814 300	742 834	697 483	644 179
Resultat efter finansiella poster (kkkr)	65 475	85 419	62 369	53 807	54 103
Balansomslutning (kkkr)	1 666 357	1 694 567	1 360 669	1 090 453	1 021 438
Soliditet %	33	30	33	38	38
Räntabiliteten på totalt kapital %	6	7	6	6	6
Räntabiliteten på eget kapital %	12	17	14	13	15
Antal årsarbetare	199	199	190	202	201

searbetet har fortsatt fokuserats på genomgångar av Borlänge Energikoncernens affärsområden.

Miljöpåverkan

Moderbolaget i koncernen bedriver 7 tillståndspliktiga verksamheter enligt miljöbalken. Tillståndet avser anläggningar för produktion av el och värme samt behandling av avfall och avlopp. Dessa verksamheter påverkar miljön genom emissioner till luft och vatten. Den tillståndspliktiga verksamheten sysselsätter cirka 50 personer i företaget och motsvarar cirka 30 % av koncernens omsättning.

Resultat och ställning

Resultatet av koncernens och moderbolagets verksamhet samt den ekonomiska ställningen vid räkenskapsårets utgång framgår i övrigt av efterföljande resultaträkningar och balansräkningar med noter. Beloppen anges i kkr.



Förslag till vinstdisposition

TILL ÅRSSTÄMMANS FÖRFOGANDE STÅR

FÖLJANDE VINSTMEDEL (KKR):

Balanserade vinstmedel	46 224
Koncernbidrag	-13 095
Skatteeffekt av koncernbidrag	3 444
Årets vinst	8 748
	45 321

STYRELSEN FÖRESLÅR ATT VINSTMEDLEN

DISPONERAS SÅ ATT (KKR):

i ny räkning överförs	45 321
	45 321

Koncernbidrag har avgivits till moderbolaget Borlänge Kommuns Förvaltnings AB med 11 445 kkr samt till dotterbolaget AB Borlänge Energi Elnät med 1 650 kkr.

STYRELSENS YTTRANDE ÖVER VÄRDEÖVERFÖRINGEN

Koncernbidrag har lämnats med 13 095 kkr vilket föranlett att fritt eget kapital per balansdagen, efter beaktande av skatteeffekten, reducerats med 9 651 kkr.

Värdeöverföringen i form av koncernbidrag reducerar bolagets soliditet till 33 %. Soliditeten är mot bakgrund av att bolagets verksamhet fortsättningsvis bedrivs med lönsamhet, betryggande. Likviditeten i bolaget bedöms kunna upprätthållas på en likaledes betryggande nivå.

Styrelsens uppfattning är att värdeöverföringen, i form av koncernbidrag, inte hindrar bolaget från att fullgöra sina förpliktelser på kort och lång sikt, inte heller att fullgöra erforderliga investeringar. Koncernbidraget kan därmed försvaras med hänsyn till vad som anförts i ABL 17 kap 3 § 2-3 st.



Fossil- fritt*

*Vår strävan är att bli fossilfria. Under 2009 var den fossila andelen bränsle till fjärrvärmeproduktionen endast 2,4 %.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)



Låga priser*

*Den sammanlagda kostnaden för fjärrvärme, el, vatten, avlopp och renhållning i Borlänge är den lägsta i Dalarna och den sjunde lägsta av alla 290 kommuner i landet.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)

Höst- mys*

*Skön värme utan krångel med fjärrvärme från Borlänge Energi.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)

Resultaträkning

	Not	Koncernen		Moderbolaget	
		2009	2008	2009	2008
RÖRELSENS INTÄKTER M M	1				
Nettomsättning	2, 3	795 884	814 300	738 212	558 698
Avgår: Energiskatt		-65 176	-86 011	-65 176	-
Aktiverat arbete för egen räkning		-	296 747	-	296 747
Övriga rörelseintäkter		6 376	4 018	6 016	3 673
Summa intäkter m m		737 084	1 029 054	679 052	859 118
RÖRELSENS KOSTNADER	3				
Kostnader för inköp av produkter och tjänster		-333 259	-636 099	-313 418	-476 777
Övriga externa kostnader	4	-104 790	-100 266	-106 095	-107 837
Personalkostnader	5	-109 856	-108 926	-107 118	-105 678
Avskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-98 643	-75 396	-85 210	-74 511
Övriga rörelsekostnader		-667	-2 451	-667	-2 451
Summa rörelsens kostnader		-647 215	-923 138	-612 508	-767 253
Rörelseresultat		89 869	105 916	66 544	91 865
FINANSIELLA INTÄKTER OCH KOSTNADER					
Resultat från övriga värdepapper	6	-207	404	-170	165
Ränteintäkter och liknande resultatposter		12 546	11 045	12 480	9 908
Räntekostnader och liknande resultatposter		-36 733	-31 946	-30 527	-30 237
Resultat efter finansiella poster		65 475	85 419	48 327	71 701
Bokslutsdisposition	20	-	-	-36 055	-75 479
Skatt på årets resultat	7	-17 539	-21 030	-3 524	3 949
Årets vinst		47 936	64 389	8 748	171

Balansräkning

Tillgångar	Not	Koncernen		Moderbolaget	
		2009-12-31	2008-12-31	2009-12-31	2008-12-31
ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR					
<i>Materiella anläggningstillgångar</i>					
Byggnader och mark	8	238 913	56 040	238 705	56 040
Maskiner och tekniska anläggningar	9	1 026 815	679 688	876 834	676 047
Inventarier, verktyg och installationer	10	9 244	14 505	9 044	14 501
Pågående nyanläggningar	11	51 468	489 026	51 468	489 026
Summa materiella anläggningstillgångar		1 326 440	1 239 259	1 176 051	1 235 614
<i>Finansiella anläggningstillgångar</i>					
Andelar i dotterbolag	21	-	-	1 300	1 200
Långfristiga fordringar Borlänge kommun		339	339	339	339
Andra långfristiga värdepappersinnehav	12	37 691	36 718	37 691	32 227
Uppskjuten skattefordran		-	80	-	80
Andelar i intressebolag	22	2 000	-	2 000	-
Fordringar dotterbolag		-	-	151 115	-
Övriga långfristiga fordringar	13	106 252	109 922	106 252	109 922
Summa finansiella anläggningstillgångar		146 282	147 059	298 697	143 768
Summa anläggningstillgångar		1 472 722	1 386 318	1 474 748	1 379 382
OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR					
<i>Varulager</i>					
Varulager		10 671	11 395	10 671	11 395
<i>Kortfristiga fordringar</i>					
Kundfordringar		42 324	157 901	41 734	157 487
Fordran koncernkonto	15	-	17 790	-	18 596
Fordringar Borlänge kommun och koncernbolag		-	34 895	-	36 340
Elcertifikat		11 537	14 770	11 537	-
Övriga kortfristiga fordringar		14 534	9 281	6 495	5 630
Skattefordran		3 712	5 710	3 712	4 020
Fordringar dotterbolag		-	-	18 250	-
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter	14	80 420	5 759	65 637	5 733
Summa kortfristiga fordringar		152 527	246 106	147 365	227 806
Kassa och bank	15	30 437	50 748	30 424	50 724
Summa omsättningstillgångar		193 635	308 249	188 460	289 925
Summa tillgångar		1 666 357	1 694 567	1 663 208	1 669 307

Balansräkning

	Not	Koncernen		Moderbolaget	
		2009-12-31	2008-12-31	2009-12-31	2008-12-31
Eget kapital och skulder					
EGET KAPITAL	16				
<i>Bundet eget kapital</i>					
Aktiekapital (220 000 aktier á nom 100 kr)		22 000	22 000	22 000	22 000
Bundna reserver/Reservfond		477 301	426 878	4 400	4 400
Summa bundet eget kapital		499 301	448 878	26 400	26 400
<i>Fritt eget kapital</i>					
Fria reserver/Balanserad vinst		2 434	-13 072	46 224	43 465
Koncernbidrag		-	-	-13 095	3 595
Skatteeffekt koncernbidrag		-	-	3 444	-1 007
Årets vinst		47 936	64 389	8 748	171
Summa fritt eget kapital		50 370	51 317	45 321	46 224
Summa eget kapital		549 671	500 195	71 721	72 624
OBESKATTADE RESERVER	23	-	-	622 830	586 775
AVSÄTTNINGAR					
Avsättningar för skatter	7	168 756	164 297	-	-
Övriga avsättningar		-	287	-	287
Summa avsättningar		168 756	164 584	0	287
<i>Långfristiga skulder</i>	17				
Skulder till kreditinstitut		669 042	854 058	669 042	854 058
Övriga långfristiga skulder		11 264	11 264	11 264	11 264
Summa långfristiga skulder		680 306	865 322	680 306	865 322
<i>Kortfristiga skulder</i>					
Leverantörsskulder		39 103	86 392	36 776	59 736
Skuld koncernkonto	15	107 338	-	130 582	-
Skatteskulder		23	-	-	-
Skulder Borlänge kommun och koncernbolag		38 779	-	38 867	-
Skulder dotterbolag		-	-	-	40 806
Övriga kortfristiga skulder		6 486	37 831	6 444	15 769
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter	18	75 895	40 243	75 682	27 988
Summa kortfristiga skulder		267 624	164 466	288 351	144 299
Summa eget kapital och skulder		1 666 357	1 694 567	1 663 208	1 669 307
STÄLLDA SÄKERHETER		<i>Inga</i>	<i>Inga</i>	<i>Inga</i>	<i>Inga</i>
ANSVARSFÖRBINDELSER		<i>Inga</i>	<i>Inga</i>	<i>Inga</i>	<i>Inga</i>

Kassaflödesanalys

	Koncernen		Moderbolaget	
	2009	2008	2009	2008
DEN LÖPANDE VERKSAMHETEN				
Rörelseresultat före finansiella poster	89 869	105 916	66 544	91 865
Avskrivningar materiella anläggningstillgångar	98 643	75 396	85 210	74 510
Övriga ej likviditetspåverkande poster	1 650	-5 550	1 650	-5 411
	190 162	175 762	153 404	160 964
Erhållen ränta	12 546	11 045	12 480	9 908
Erhållna utdelningar och försäljning värdepapper	-207	404	-169	165
Erlagd ränta	-36 733	-31 946	-30 527	-30 237
Betald inkomstskatt	-80	2 904	-80	2 942
	165 688	158 169	135 108	143 742
Ökning(-)/minskning varulager	724	2 583	724	2 583
Ökning(-)/minskning kundfordringar	115 577	-107 283	115 752	-107 574
Ökning(-)/minskning övriga kortfristiga fordringar	-21 998	34 920	-35 312	17 233
Ökning(+)/minskning leverantörsskulder	-47 289	4 363	-22 960	45
Ökning(+)/minskning övriga kortfristiga rörelseskulder	148 495	-4 369	165 075	12 799
Kassaflöde från den löpande verksamheten	361 197	88 383	358 387	68 828
INVESTERINGSVERKSAMHETEN				
Sålda materiella anläggningstillgångar	735	-	151 457	-
Investeringar i materiella anläggningstillgångar	-186 559	-297 782	-177 104	-297 782
Placeringar i övriga finansiella anläggningstillgångar	-973	-833	-5 464	17
Ökning(-)/minskning finansiella anläggningstillgångar	1 750	5 772	-149 465	5 772
Kassaflöde från investeringsverksamheten	-185 047	-292 843	-180 576	-291 993
FINANSIERINGSVERKSAMHETEN				
Upptagna lån	40 000	649 000	40 000	649 000
Amortering av skuld	-225 016	-385 030	-225 016	-385 030
Erhållet koncernbidrag	-	-	-	18 735
Utbetalt koncernbidrag	-11 445	-15 140	-13 095	-15 140
Kassaflöde från finansieringsverksamheten	-196 461	248 830	-198 111	267 565
Årets kassaflöde	-20 311	44 370	-20 300	44 400
Likvida medel vid årets början	50 748	6 378	50 724	6 324
Likvida medel vid årets slut	30 437	50 748	30 424	50 724

Teknisk översikt per produkt

AVFALL	2009	2008	2007	2006	2005
Mottagen mängd avfall, Fågelmyra	81 334	52 095	41 557	43 746	51 726
Återvinning, material ut från Fågelmyra	27 795	25 493	17 638	23 165	22 861
Till deponi *	46 309	18 211	6 571	10 025	14 830
* Varav använt till konstruktionsarbeten	33 834	16 114	4 022	6 443	9 929
ÖVERSIKT FARLIGT AVFALL FRÅN HUSHÅLL					
Totalt insamlat material i kg	254 600	248 002	201 425	204 635	207 644
Kg per invånare **)	5,26	5,19	4,31	4,32	4,42
Antal bilbatterier (styck)	3 995	3 795	3 594	4 150	3 900
EL	2009	2008	2007	2006	2005
Energi GWh, försäld energi inkl förluster	340	358	373,0	392,9	423,1
Antal kunder	27 126	27 981	28 514	28 920	29 069
ELNÄT	2009	2008	2007	2006	2005
Elöverföring (GWh)	474	487	502	503	529
Nätförluster (MWh)	15 774	19 713	20 593	21 416	22 643
Antal kunder	28 242	28 081	28 100	28 176	28 254
Antal kraftstationer	7	7	7	7	7
Antal mottagningsstationer	5	5	4	4	5
HÖGSPÄNNINGSLEDNINGAR					
Friledning (km)	153	161	165	170	186
Luftkabel (km)	7	7	7	7	7
Jordkabel (km)	438	437	460	483	396
Nätstationer	547	561	556	555	594
LÅGSPÄNNINGSLEDNING					
Friledning, hängkabel (km)	154	159	163	155	161
Jordkabel (km)	1 160	1 163	1 236	1 233	1 198
STADSMILJÖ	2009	2008	2007	2006	2005
GATA TRAFIK					
Gator och vägar, kommunala (km)	299	299	295	294	294
Gång- och cykelvägar (km)	96	96	93	92	91
Enskilda vägar (km)	158	158	158	157	157
Broar (st)	44	44	44	44	43
Gatubelysningspunkter (st)	16 700	16 600	16 550	16 500	16 600
Snöröjningstillfällen	13	10	10	12	6
Asfaltsbeläggning (%)	3,83	2,83	3,36	4,55	3,27
Cirkulationsplatser (st)	36	35	35	31	28
Trafiksignaler (st)	12	12	12	15	15

Blom- prakt*

*25 000 plantor som planteras ut på gågator, torg och parker varje år.
(Källa: 365 fördelar med Borlänge)



STADSMILJÖ	2009	2008	2007	2006	2005
PARK					
Total parkareal (ha)	592,1	592,4	592,1	592,1	592,1
Anlagd park (ha)	295,1	295,1	295,1	295,1	295,1
Naturmark/skogsmark (ha)	305,8	305,8	305,8	305,8	305,8
Antal grannskapsparker (st)	93	93	93	92	92
Antal träd (st)	9 460	9 450	9 400	9 350	9 300
Total parkmark m ² /invånare	123	123	125	125	126
FJÄRRVÄRME	2009	2008	2007	2006	2005
Såld energi (GWh)	384	361	363	361	352
Producerad energi (GWh)	454	433	436	426	399
Graddagar	4 020	3 686	3 784	3 745	3 748
Andel av normalår (%)	97	89	91	90	90
Nätförluster (%)	15,1	16,7	16,7	15,3	11,8
Ledningsnätets längd (km)	281	272	265	259	254
Antal kunder (st)	5 661	5 551	5 424	5 333	5 242
*) Normalår bytt från 4225 till 4149					
VATTEN OCH AVLOPP	2009	2008	2007	2006	2005
Levererat vatten (tm ³)	6 313	6 262	5 918	5 680	5 671
Försält vatten (tm ³)	4 290	4 230	4 290	4 180	4 070
Renat avlopp (tm ³)	5 801	4 894	4 565	5 937	3 952
Försält avlopp (tm ³)	3 680	3 680	3 670	3 625	3 548
Kunder vatten (st)	11 111	11 055	10 964	10 900	10 910
Kunder avlopp (st)	10 093	10 055	9 982	9 929	9 945
Vattenmätare (st)	10 159	10 072	10 012	9 969	9 940
Vattenverk (st)	2	2	2	2	2
Avloppsreningsverk (st)	2	2	2	2	3
Vattenledningar (km)	708	713	701	679	671
Spillvattenledningar (km)	512	510	503	492	487
Dagvattenledningar (km)	311	328	277	276	274
Vattenreservoarer (st)	8	8	8	8	8
Tryckstegringsstationer (st)	15	15	14	14	14
Avloppspumpstationer (st)	115	115	112	112	112
STADSNÄT	2009	2008	2007	2006	2005
Antal företagskunder (st)	360	340	310	288	211
Antal privatpersoner (st)	4 020	3 850	3 640	3 500	3 240
Fiber (km)	480	445	405	265	210

Noter

Gemensamma för moderbolag och koncern

NOT 1 REDOVISNINGSPRINCIPER

AB Borlänge Energis årsredovisning har upprättats enligt Årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd samt Redovisningsrådets rekommendation om inkomstskatter (RR 9).

Intäkter

Försäljning av varor redovisas vid leverans av produkter till kunden, i enlighet med försäljningsvillkoren. Försäljningen redovisas efter avdrag för moms och rabatter.

I koncernredovisningen elimineras koncernintern försäljning. Övriga intäkter som intjänats intäktsredovisas enligt följande: ränteintäkter: i enlighet med effektiv avkastning. Erhållen utdelning: när rätten att erhålla utdelning bedöms som säker.

Tjänsteuppdrag/entreprenaduppdrag

I bolaget redovisas tjänsteuppdrag respektive entreprenaduppdrag i enlighet med inkomstskattelagens bestämmelser. Inkomster och utgifter från uppdrag till fast pris redovisas under uppdragets löptid som pågående arbeten i balansräkningen och resultatredovisas först då uppdraget slutförts. Inkomster och utgifter från uppdrag på löpande räkning resultatredovisas i den takt uppdraget utförs och faktureras, varför det inte förekommer någon balanspost avseende dessa uppdrag.

Inkomstskatter

Redovisade inkomstskatter innefattar skatt som skall betalas eller erhållas avseende aktuellt år, förändringar i uppskjuten skatt samt skatteeffekt av koncernbidrag.

Värdering av samtliga skatteskulder/-fordringar sker till nominella belopp och görs enligt de skatteregler och skattesatser som är beslutade eller som är aviserade och med stor säkerhet kommer att fastställas.

Uppskjuten skatt beräknas enligt balansräkningsmetoden på alla temporära skillnader som uppkommer mellan redovisade och skattemässiga värden på tillgångar och skulder. De temporära skillnaderna har huvudsakligen uppkommit genom avskrivning av fastigheter och skattemässiga underskott.

Koncernredovisning

I koncernredovisningen ingår dotterföretag där moderbolaget direkt eller indirekt innehar mer än 50 % av rösterna.

Koncernens bokslut är upprättat enligt förvärvsmetoden, vilket innebär att dotterbolagens egna kapital vid förvärvet, fastställt som skillnaden mellan tillgångarnas och skuldernas verkliga värden, elimineras i sin helhet. I koncernens egna kapital ingår härigenom endast den del av dotterbolagens egna kapital som tillkommit efter förvärvet.

Intresseföretagsredovisning

Som intresseföretag betraktas de företag som inte är dotterföretag men där bolaget direkt eller indirekt innehar minst 20 % av rösterna för samtliga andelar, eller på annat sätt har ett betydande inflytande.

I bolagets bokslut redovisas andelar i intresseföretag till anskaffningsvärde med avdrag för eventuella nedskrivningar. Som intäkt från intresseföretag redovisas endast erhållen utdelning av vinstmedel som intjänats efter förvärvet.

Fordringar

Fordringar upptas till det belopp, som efter individuell bedömning beräknas bli betalt.

Varulager

Varulagret som huvudsakligen består av olja har värderats enligt lägsta värdets princip till anskaffningsvärde.

Materiella anläggningstillgångar

Materiella anläggningstillgångar redovisas till anskaffningsvärde minskat med avskrivningar. Utgifter för förbättringar av tillgångars prestanda, utöver ursprunglig nivå, ökar tillgångens redovisade värde. Utgifter för reparation och underhåll redovisas som kostnader. Linjär avskrivningsmetod används för samtliga typer av materiella anläggningstillgångar.

Följande avskrivningstider gäller:

	Antal år
Kontorsbyggnader	50
Industribyggnader	20-25
Markanläggningar	20
Distributionsanläggningar, fjärrvärme	10-20
Distributionsanläggningar, vatten och avlopp	10-33
Diverse maskinell utrustning, inventarier och fastighetsinventarier	5-15
Fordon	7

Forsknings- och utvecklingsarbeten

Utgifter för forsknings- och utvecklingsarbeten kostnadsföres löpande när de uppkommer.

Kassaflödesanalys

Kassaflödesanalysen upprättas enligt indirekt metod. Det redovisade kassaflödet omfattar endast transaktioner som medför in- eller utbetalningar.

Som likvida medel klassificeras, förutom kassa- och banktillgodohavanden, kortfristiga finansiella placeringar som dels är utsatta för endast en obetydlig risk för värdefluktuationer, dels handlas på en öppen marknad till kända belopp eller har en kortare återstående löptid än tre månader från anskaffningstidpunkten.

Nyckeltalsdefinitioner

SOLIDITET

Eget kapital och obeskattade reserver (med avdrag för latent skatteskuld) i förhållande till balansomslutningen.

RÄNTABILITET PÅ TOTALT KAPITAL

Resultat före finansiella kostnader i förhållande till balansomslutningen.

RÄNTABILITET PÅ EGET KAPITAL

Resultat efter finansiella poster i förhållande till eget kapital och obeskattade reserver (med avdrag för latent skatteskuld).





NOT 2 NETTOOMSÄTTNING OCH RÖRELSERESULTAT PER RÖRELSSEGREN

NETTOOMSÄTTNINGEN FÖRDELAR SIG PÅ RÖRELSSEGRENAR ENLIGT FÖLJANDE:

KONCERNEN	2009	2008
Elhandel	196 173	219 657
Elnät	88 947	86 849
Fjärrvärme	216 256	170 367
Vatten och avlopp	68 428	69 310
Avfall	33 286	35 870
Fågelmyra	23 229	21 483
Stadsnät	20 846	22 004
Produktion	-4 057	2 916
Stadsmiljö	71 296	88 420
Fastighetsservice	4 454	7 825
Övrigt	11 850	3 588
Summa	730 708	728 289

MODERBOLAGET	2009	2008
Elhandel (avser andel av BUKABs försäljning)	-	51 603
Elhandel	206 132	-
Elnät	-	86 849
Fjärrvärme	216 256	170 367
Vatten och avlopp	68 428	69 310
Avfall	33 286	35 870
Fågelmyra	23 229	21 483
Stadsnät	20 846	22 004
Produktion	12 050	3 698
Stadsmiljö	71 296	88 420
Fastighetsservice	4 454	-
Övrigt	17 059	9 094
Summa	673 036	558 698

KONCERNENS RESULTAT EFTER FINANSIELLA POSTER

	2009	2008
Elhandel	9 420	38 397
Elnät	17 205	17 876
Fjärrvärme	24 020	33 268
Vatten och avlopp	-3 904	-3 505
Avfall	4 122	887
Fågelmyra	6 689	2 057
Stadsnät	543	394
Produktion	-2 026	-2 881
Stadsmiljö	2 741	1 571
Fastighetsservice	-169	-146
Övrigt	6 834	-2 499
Summa	65 475	85 419

MODERBOLAGETS RESULTAT EFTER FINANSIELLA POSTER

	2009	2008
Elhandel	9 420	23 705
Elnät	-	17 876
Fjärrvärme	24 020	33 268
Vatten och avlopp	-3 904	-3 505
Avfall	4 122	887
Fågelmyra	6 689	2 057
Stadsnät	543	394
Produktion	-2 026	-2 881
Stadsmiljö	2 741	1 571
Fastighetsservice	-169	-
Övrigt	6 892	-1 672
Summa	48 327	71 701

NOT 3 INTERNA FÖRSÄLJNINGAR MELLAN KONCERNFÖRETAG

MODERBOLAGET

Av bolagets nettoomsättning avser försäljning till dotterbolag 4,6% (1,3).

Av bolagets kostnader (exkl personalkostnad och avskrivning) avser inköp från dotterbolag 1,2% (5,1).

NOT 4 ERSÄTTNING TILL REVISORERNA

	Koncernen		Moderbolaget	
	2009	2008	2009	2008
Revision Öhrlings PricewaterhouseCoopers	187	160	187	141
Andra uppdrag	81	237	81	234
Av kommunen utsedda lekmannarevisorer	11	11	11	11
	279	408	279	386

NOT 5 MEDELANTAL ANSTÄLLDA, LÖNER, ANDRA ERSÄTTNINGAR OCH SOCIALA AVGIFTER

	Koncernen		Moderbolaget	
	2009	2008	2009	2008
Medelantalet anställda, med fördelning på kvinnor och män har uppgått till:				
Kvinnor	46	43	44	43
Män	153	156	150	151
Totalt	199	199	194	194
Löner och ersättningar har uppgått till				
Styrelse och verkställande direktör	1 512	1 433	1 512	1 433
Övriga anställda	70 366	69 033	68 500	66 918
Totala löner och ersättningar	71 878	70 466	70 012	68 351
Sociala avgifter enligt lag och avtal	25 287	26 107	24 637	25 283
Pensionskostnader (varav för styrelse och verkställande direktör 129 990 kr (1 293 500 kr))	8 763	7 756	8 596	7 328
Totala löner, ersättningar, sociala avgifter och pensionskostnader.	105 928	104 329	103 245	100 962

Under året betalades 926 kkr i lön och andra ersättningar till koncernens verkställande direktör. Verkställande direktören har pensionsrätt enligt kollektivavtal på det kommunala området, PA-KFS. Verkställande direktören har möjlighet att vid uppsägning som verkställande direktör erhålla andra arbetsuppgifter i organisationen med reducerad lön.

STYRELSELEDAMÖTER OCH LEDANDE BEFATTNINGSHAVARE

	2009		2008	
	Antal på balansdagen	Varav män	Antal på balansdagen	Varav män
Koncernen				
Styrelseledamöter	13	69%	13	69%
Verkställande direktörer och andra ledande befattningshavare	6	100%	6	83%
Moderbolaget				
Styrelseledamöter	13	69%	13	69%
Verkställande direktör och andra ledande befattningshavare	6	100%	6	83%

SJUKFRÅNVARO

	Moderbolaget 2009	Moderbolaget 2008
Total sjukfrånvaro	3,0%	3,5%
- långtidssjukfrånvaro	1,0%	1,6%
- sjukfrånvaro för män	3,1%	3,5%
- sjukfrånvaro för kvinnor	2,9%	3,5%
- anställda <29 år	2,5%	0,7%
- anställda 30-49 år	1,5%	3,5%
- anställda 50 år>	4,1%	3,9%

NOT 6 RESULTAT FRÅN VÄRDEPAPPER OCH FORDRINGAR SOM ÄR ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Nedskrivning av aktier Energiråd Sverige AB REL	-500	-
Försäljning Dataphone	-	165
Utdelningar	331	239
Summa	-207	404
Moderbolaget		
Nedskrivning av aktier Energiråd Sverige AB REL	-500	-
Försäljning Dataphone	-	165
Utdelningar	331	-
Summa	-169	165

NOT 7 UPPSKJUTEN SKATT OCH ÅRETS SKATTEKOSTNAD

Latent skatteskuld i koncernen uppgår till 168,8 Mkr (164,3 Mkr) och redovisas i posten avsättningar för skatter. Av koncernens latent skatteskuld avser hela beloppet skatt på obeskattade reserver.

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Årets inkomstskatt	-15	3 204
Uppskjuten skatt	-80	-299
Skatteeffekt på koncernbidrag	-3 010	-4 239
Latent skatt på obeskattade reserver	-14 434	-19 696
	-17 539	-21 030
Moderbolaget		
Årets inkomstskatt	-	3 203
Uppskjuten skatt	-80	-261
Skatteeffekt koncernbidrag	-3 444	1 007
	-3 524	3 949

NOT 8 BYGGNADER OCH MARK

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Ingående anskaffningsvärden	118 269	117 382
Årets förändringar		
- Inköp	193 474	887
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	311 743	118 269
Ingående avskrivningar	-62 229	-59 307
Årets förändringar		
- Avskrivningar	-10 601	-2 922
Utgående ackumulerade avskrivningar	-72 830	-62 229
Utgående restvärde enligt plan	238 913	56 040

	2009-12-31	2008-12-31
Moderbolaget		
Ingående anskaffningsvärden	118 269	117 382
Årets förändringar		
- Inköp	193 474	887
- Försäljning inom koncernen	-5 222	-
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	306 521	118 269
Ingående avskrivningar	-62 229	-59 307
Årets förändringar		
- Avskrivningar	-10 454	-2 922
- Avskrivning försäljning inom koncernen	4 867	-
Utgående ackumulerade avskrivningar	-67 816	-62 229
Utgående restvärde enligt plan	238 705	56 040
Taxeringsvärden	32 211	32 211

NOT 9 MASKINER OCH TEKNISKA ANLÄGGNINGAR

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Ingående anskaffningsvärden	1 665 659	1 558 168
Årets förändringar		
- Inköp	430 032	110 916
- Försäljning	-131	-106
- Försäljning inom koncernen	-1 865	-
- Utrangeringar	-	-3 319
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	2 093 695	1 665 659
Ingående avskrivningar	-985 971	-921 217
Årets förändringar		
- Avskrivningar	-82 387	-65 662
- Återföring avskrivning försäljning	72	3
- Återföring avskrivningar uttrangering	1 406	905
Utgående ackumulerade avskrivningar	-1 066 880	-985 971
Utgående restvärde enligt plan	1 026 815	679 688
Moderbolaget		
Ingående anskaffningsvärden	1 656 896	1 549 404
Årets förändringar		
- Inköp	416 933	110 916
- Försäljning	-	-106
- Försäljning inom koncernen	-356 009	-
- Utrangeringar	-1 865	-3 319
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	1 715 955	1 656 895
Ingående avskrivningar	-980 848	-916 970
Årets förändringar		
- Avskrivningar	-69 328	-64 786
- Återföring avskrivningar uttrangering	1 406	905
- Återföring avskrivningar försäljning	-	3
- Avskrivning försäljning inom konc.	209 649	-
Utgående ackumulerade avskrivningar	-839 121	-980 848
Utgående restvärde enligt plan	876 834	676 047

NOT 10 INVENTARIER, VERKTYG OCH INSTALLATIONER

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Ingående anskaffningsvärden	81 889	78 487
Årets förändringar		
- Inköp	610	5 758
- Försäljning	-1 931	-2 356
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	80 568	81 889
Ingående avskrivningar	-67 384	-62 869
Årets förändringar		
- Avskrivningar	-5 655	-6 812
- Återföring avskrivningar försäljning	1 715	2 297
Utgående ackumulerade avskrivningar	-71 324	-67 384
Utgående restvärde enligt plan	9 244	14 505
Moderbolaget		
Ingående anskaffningsvärden	81 802	78 400
Årets förändringar		
- Inköp	610	5 758
- Försäljning	-1 931	-2 356
- Försäljning inom koncernen	-11 634	-
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	68 847	81 802
Ingående avskrivningar	-67 300	-62 795
Årets förändringar		
- Avskrivningar	-5 428	-6 803
- Återföring avskrivning försäljning inom koncernen	11 210	-
- Återföring avskrivning försäljning	1 715	2 297
Utgående ackumulerade avskrivningar	-59 803	-67 301
Utgående restvärde enligt plan	9 044	14 501

NOT 11 PÅGÅENDE NYANLÄGGNINGAR

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Ingående nedlagda kostnader	489 026	303 928
Under året nedlagda kostnader	40 193	199 164
Under året genomförda omfördelningar	-477 751	-14 066
Utgående nedlagda kostnader	51 468	489 026
Moderbolaget		
Ingående nedlagda kostnader	489 026	303 928
Under året nedlagda kostnader	40 193	199 164
Under året genomförda omfördelningar	-477 751	-14 066
Utgående nedlagda kostnader	51 468	489 026

NOT 12 ANDRA LÅNGFRISTIGA VÄRDEPAPPERSINNEHAV

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Ingående anskaffningsvärden	55 260	54 277
Årets förändringar		
- Tillkommande värdepapper	3 160	1 000
- Avgående värdepapper	-2 000	-17
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	56 420	55 260
Ingående nedskrivningar	-18 542	-18 392
Årets förändringar		
- Nedskrivning	-187	-150
Utgående ackumulerade nedskrivningar	-18 729	-18 542
Utgående redovisat värde totalt	37 691	36 718
Moderbolag		
Ingående anskaffningsvärden	50 170	50 187
Årets förändringar		
- Tillkommande värdepapper	3 160	-
- Omförelning inom koncernen	2 454	-
- Avgående värdepapper	-	-17
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	55 784	50 170
Ingående nedskrivningar	-17 943	-17 943
Årets förändringar		
Nedskrivning	-150	-
Utgående ackumulerade nedskrivningar	-18 093	-17 943
Utgående redovisat värde totalt	37 691	32 227
Koncernen och moderbolaget		
	Antal andelar	Bokfört värde
BUKAB	35 940	28 910
Värmek	20	2
Mittgas AB	55	5
Hebi Health	2 400	0
Norrskan AB	800	1 590
Svenska EnergiAskor AB	1 000	15
Dala Vindkraft Ek förening	175	998
Dala Vind AB	31 829	3 830
Äppelbo ekonomisk förening	250	570
Vindela ekonomisk förening	450	1 772
Totalt:		37 691



NOT 13 ÖVRIGA LÅNGFRISTIGA FODRINGAR

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen och moderbolaget		
Långfristig fordran BUKAB	102 922	108 592
Långfristig fordran Lennheden Vatten	2 000	-
Långfristig fordran Dala Vind	1 330	1 330
Utgående bokfört värde	106 252	109 922

NOT 14 FÖRUTBETALDA KOSTNADER OCH UPPLUPNA INTÄKTER

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Övriga upplupna intäkter	77 385	1 019
Förutbetalda försäkringar	3 035	1 733
Förutbetalda kostnader	-	3 007
Summa	80 420	5 759
Moderbolaget		
Övriga upplupna intäkter	62 602	1 019
Förutbetalda försäkringar	3 035	1 707
Övriga förutbetalda kostnader	-	3 007
Summa	65 637	5 733



NOT 15 FODRAN/SKULD KONCERNKONTO

AB Borlänge Energi, AB Borlänge Energi Elnät och Borlänge Energi Försäljning AB är kopplade till Borlänge kommuns centralkonto och dess totala checkräkningskredit på 125 Mkr.

NOT 16 FÖRÄNDRING AV EGET KAPITAL

KONCERNEN	Aktie- kapital	Bundna reserver	Fria reserver och årets resultat	Summa eget kapital
Eget kapital 2007-12-31	22 000	376 231	48 476	446 707
Förskjutning mellan bundet och fritt eget kapital	-	50 647	-50 647	-
Koncernbidrag efter skatt	-	-	-10 901	-10 901
Årets resultat	-	-	64 389	64 389
Eget kapital 2008-12-31	22 000	426 878	51 317	500 195
Förskjutning mellan bundet och fritt eget kapital	-	50 423	-40 448	9 975
Koncernbidrag efter skatt	-	-	-8 435	-8 435
Årets resultat	-	-	47 936	47 936
Eget kapital 2009-12-31	22 000	477 301	50 370	549 671
MODERBOLAGET	Aktie- kapital	Reserv- fond	Fritt eget kapital	Summa eget kapital
Eget kapital 2007-12-31	22 000	4 400	43 465	69 865
Erhållet koncernbidrag	-	-	18 735	18 735
Lämnat koncernbidrag	-	-	-15 140	-15 140
Skatteeffekt av koncernbidrag	-	-	-1 007	-1 007
Årets resultat	-	-	171	171
Eget kapital 2008-12-31	22 000	4 400	46 224	72 624
Erhållet koncernbidrag	-	-	-	-
Lämnat koncernbidrag	-	-	-13 095	-13 095
Skatteeffekt av koncernbidrag	-	-	3 444	3 444
Årets resultat	-	-	8 748	8 748
Eget kapital 2009-12-31	22 000	4 400	45 321	71 721

NOT 17 LÅNGFRISTIGA SKULDER

Bolagets långfristiga skulder till kreditinstitut har borgen från Borlänge Kommun. Ett lån på 39 Mkr förfaller till betalning senare än 5 år efter balansdagen.

NOT 18 UPPLUPNA KOSTNADER OCH FÖRUTBETALDA INTÄKTER

	2009-12-31	2008-12-31
Koncernen		
Upplupna räntor	3 212	1 275
Upplupna sociala avgifter	3 439	3 306
Personalskulder	5 447	4 694
Elcertifikat	-	12 061
Övriga Interimsposter	63 797	18 907
Summa	75 895	40 243
Moderbolag		
Upplupna räntor	3 212	1 275
Upplupna sociala avgifter	3 352	3 219
Personalskulder	5 320	4 588
Övriga Interimsposter	63 797	18 907
Summa	75 681	27 989

NOT 19 VALUTAKURSDIFFERENSER

I rörelseresultatet ingår valutakursdifferenser avseende rörelsefordringar och rörelseskulder enligt följande:

	Koncernen		Moderbolaget	
	2009	2008	2009	2008
Övriga rörelsekostnader	-209	-7	-209	-7
Summa	-209	-7	-209	-7

NOT 20 BOKSLUTSDISPOSITIONER

	2009-12-31	2008-12-31
Moderbolaget		
Skillnad mellan bokförda avskrivningar och avskrivningar enligt plan	-36 055	-75 479
Summa	-36 055	-75 479

NOT 21 ANDELAR I DOTTERFÖRETAG

Borlänge Energi Försäljning AB
Org nr: 556527-8222 Säte: Borlänge
AB Borlänge Energi Elnät
Org nr: 556478-9682 Säte: Borlänge

	2009-12-31	2008-12-31
Borlänge Energi Försäljning AB, Antal aktier 1 000 st. Andel 100%.	1 000	1 000
Lämnat aktieägartillskott AB Borlänge Energi Elnät Antal aktier 1 000 st. Andel 100%	200	200
	100	-
Bokfört värde	1 300	1 200

NOT 22 ANDELAR I INTRESSEBOLAG

Lennheden Vatten AB
Org nr: 556765-4750 Säte: Borlänge
Energiråd Sverige AB
Org nr: 556596-4045 Säte: Rättvik

	2009-12-31	2008-12-31
Lennheden Vatten AB, Antal aktier 500 st. Andel 50%.	500	-
Energiråd Sverige AB Antal aktier 1 000 st. Andel 50%	1 500	-
Bokfört värde	2 000	0

NOT 23 OBESKATTADE RESERVER

	2009-12-31	2008-12-31
Moderbolaget		
Ackumulerad skillnad mellan bokförda avskrivningar och avskrivningar enligt plan	615 697	579 642
Periodiseringsfond	7 133	7 133
Summa	622 830	586 775

**Resultat- och balansräkningarna kommer att föreläggas årsstämman 2010-04-22 för fastställelse.
Borlänge 2010-03-18**

Kerstin Rahm Ordförande
Anders Lindberg VD

Solveig Larsen Pär Sixtensson
Jan Söderström Göran Eriksson
Ove Österberg Håkan Andersson
Nils Gossas Tomas Bruce
Torsten Lundström Nils Persson
Yvonne Karlén Agneta Nyvall

Min revisionsberättelse har lämnats.
Ulf Aronson Auktoriserad revisor

Vår granskningsberättelse har lämnats.
Svante Ek
Ulf Estberger



Revisionsberättelse

Till årsstämman i AB Borlänge Energi, org nr 556005-5385

Jag har granskat årsredovisningen, koncernredovisningen och bokföringen samt styrelsens och verkställande direktörens förvaltning i AB Borlänge Energi för år 2009. Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen och för att årsredovisningslagen tillämpas vid upprättandet av årsredovisningen och koncernredovisningen. Mitt ansvar är att uttala mig om årsredovisningen, koncernredovisningen och förvaltningen på grundval av vår revision.

Revisionen har utförts i enlighet med god revisions sed i Sverige. Det innebär att jag planerat och genomfört revisionen för att med hög men inte absolut säkerhet försäkra mig om att årsredovisningen och koncernredovisningen inte innehåller väsentliga felaktigheter. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna.

I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och styrelsens och verkställande direktörens tillämpning av dem samt att bedöma de betydelsefulla uppskattningar som styrelsen och verkställande direktören gjort när de upprättat årsredovisningen och koncernredovisningen samt att utvärdera den samlade informationen i årsredovisningen och koncernredovisningen. Som underlag för mitt uttalande om ansvarsfrihet har jag granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i bolaget för

att kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören är ersättningsskyldig mot bolaget. Jag har även granskat om någon styrelseledamot eller verkställande direktören på annat sätt har handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen. Jag anser att min revision ger mig rimlig grund för mina uttalanden nedan.

Årsredovisningen och koncernredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en rättvisande bild av bolagets och koncernens resultat och ställning i enlighet med god redovisningssed i Sverige. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker att årsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen för moderbolaget och för koncernen, disponerar vinsten i moderbolaget enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Borlänge den 24 mars 2010

Ulf Aronson
Auktoriserad revisor



Pär Sixtensson
styrelseledamot



Nils Persson
styrelseledamot



Torsten Lundström
styrelseledamot



Tomas Bruce
styrelseledamot



Håkan Andersson
styrelseledamot



Yvonne Karlén
styrelseledamot



Göran Eriksson
styrelseledamot



Solveig Larsen
styrelseledamot



Jan Söderström
styrelseledamot



Nils Gossas
styrelseledamot



Ove Österberg
styrelseledamot



Agneta Nyvall
styrelseledamot

Styrelse



Kerstin Rahm
ordförande





Alltid
nära*

Produktion: RR Reklambyrå • Foto: RR Reklambyrå och Henrik Hansson • Tryck: Sandvikens Tryckeri



Borlänge Energi

Box 834, 781 28 Borlänge,
Besöksadress: Nygårdsvägen 9
Tel: 0243-730 00, Fax: 0243-863 04
www.borlange-energi.se